

IT - MANUALE D'INSTALLAZIONE, USO E MANUTENZIONE
 UK - MANUAL FOR USE, INSTALLATION AND MAINTENANCE
 FR - NOTICE D'INSTALLATION, D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN
 DE - BEDIENUNGS - INSTALLATIONS - UND WARTUNGSHANDBUCH
 ES - MANUAL DE INSTALACIÓN, USO Y MANTENIMIENTO
 NL - HANDLEIDING VOOR DE INSTALLATIE, HET GEBRUIK EN HET ONDERHOUD
 GR - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ, ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ
 RU - РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ, УСТАНОВКЕ И ОБСЛУЖИВАНИЮ
 BG - РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ, МОНТАЖ И ПОДДРЪЖКА
 PL - INSTRUKCJA INSTALACJI, OBSŁUGI I KONSERWACJI



IT - IL COSTRUTTORE RACCOMANDA DI LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTO LIBRETTO
 UK - THE MANUFACTURER RECOMMENDS CAREFULLY READING THIS BOOKLET
 FR - LE CONSTRUCTEUR VOUS RECOMMANDE DE LIRE ATTENTIVEMENT CETTE NOTICE
 DE - DER HERSTELLER EMPFIEHLT DAS HANDBUCH AUFMERKSAM ZU LESEN
 ES - EL FABRICANTE RECOMIENDA LEER DETENIDAMENTE ESTE MANUAL
 NL - DE FABRIKANT RAADT AAN DIT BOEKJE AANDACHTIG DOOR TE LEZEN
 GR - Ο ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗΣ ΣΥΝΙΣΤΑ ΝΑ ΔΙΑΒΑΣΕΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΦΥΛΛΑΔΙΟ ΟΔΗΓΙΩΝ
 RU - ПРОИЗВОДИТЕЛЬ РЕКОМЕНДУЕТ ВНИМАТЕЛЬНО ОЗНАКОМИТЬСЯ С ЭТИМ РУКОВОДСТВОМ
 BG - ПРОИЗВОДИТЕЛЯТ ПРЕПОРЪЧВА ВНИМАТЕЛЕН ПРОЧИТ НА ТАЗИ КНИЖКА
 PL - PRODUCENT ZALECA UWAZNE PRZECZYTANIE NINIEJSZEJ BROSZURY



IT - MANUALE DELL'OPERATORE; ISTRUZIONI OPERATIVE
 UK - OPERATOR'S MANUAL; OPERATING INSTRUCTIONS
 FR - MANUEL DE L'OPERATEUR; INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT
 DE - BEDIENUNGS- HANDBUCH; BEDIENUNGSANLEITUNG
 ES - MANUAL DEL INSTALADOR; INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN
 NL - HANDLEIDING VOOR DE BEDIENER; WERKINSTRUCTIES
 GR - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ, ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ
 RU - РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ; ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
 BG - РЪКОВОДСТВО НА ОПЕРАТОРА; ИНСТРУКЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ
 PL - INSTRUKCJA OPERATORA; INSTRUKCJA OBSŁUGI



IT - IL MANUALE È A CORREDO DEL PRODOTTO, DEVE ESSERE CONSERVATO PER FUTURA CONSULTAZIONE E PER TUTTO IL CICLO DI VITA DELLO STESSO E TRASFERITO AD OGNI SUCCESSIVO PROPRIETARIO DEL PRODOTTO.
 UK - THE MANUAL IS SUPPLIED WITH THE PRODUCT; IT MUST BE KEPT FOR FUTURE REFERENCE AND FOR THE ENTIRE LIFE CYCLE OF THE PRODUCT AND GIVEN TO EACH SUBSEQUENT OWNER.
 FR - LA NOTICE ACCOMPAGNE LE PRODUIT ET DEVA ÊTRE CONSERVÉE POUR TOUTE CONSULTATION ET PENDANT TOUTE LA DURÉE DE VIE DE CELUI-CI. EN OUTRE, ELLE DEVA ÊTRE REMISE À CHAQUE NOUVEAU PROPRIÉTAIRE DU PRODUIT.
 DE - DAS HANDBUCH WIRD MIT DEM PRODUKT AUSGELIEFERT. ES MUSS FÜR DEN GESAMTEN PRODUKTZYKLUS AUFBEWART UND GEGEBENEFALLS AN DEN NACHFOLGENDEN BENUTZER WEITERGEGEBEN WERDEN.
 ES - EL MANUAL SE SUMINISTRA CON EL PRODUCTO Y DEBE SER GUARDADO PARA FUTURAS REFERENCIAS Y DURANTE LA COMPLETA VIDA ÚTIL DEL PRODUCTO Y DADO A LOS SIGUIENTES PROPIETARIOS.
 NL - DE HANDLEIDING DIE BIJ HET PRODUCT WORDT GEVOEGD, MOET GEDURENDE DE HELE LEVENSDUUR VAN HET PRODUCT ZELF VOOR TOEKOMSTIGE RAADPLEGINGEN BEWAARD WORDEN. ZE MOET AAN DE EVENTUELE VOLGENDE EIGENAAR VAN HET PRODUCT WORDEN DOORGEGEVEN.
 GR - ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΠΟΥ ΣΥΝΟΔΕΥΕΙ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ, ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΦΥΛΑΣΣΕΤΑΙ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ ΓΙΑ ΟΛΗ ΤΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΖΩΗΣ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ ΚΑΙ ΝΑ ΠΑΡΑΔΙΔΕΤΑΙ ΣΤΟΥΣ ΕΠΕΛΘΟΜΕΝΟΥΣ ΜΕΤΕΠΕΙΤΑ ΚΑΤΟΧΟΥΣ ΤΟΥ.
 RU - РУКОВОДСТВО ПОСТАВЛЯЕТСЯ С ПРОДУКТОМ; СЛЕДУЕТ ХРАНИТЬ ДЛЯ БУДУЩЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В ТЕЧЕНИЕ ВСЕГО СРОКА СЛУЖБЫ ИЗДЕЛИЯ И ПЕРЕДАВАТЬ КАЖДОМУ СЛЕДУЮЩЕМУ ВЛАДЕЛЬЦУ.
 BG - РЪКОВОДСТВОТО Е ДОСТАВЕНО С ПРОДУКТА И ТРЯБВА ДА СЪХРАНЯВА ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ, КАКТО И ПО ВРЕМЕ НА ЦЕЛИЯ ЖИЗНЕН ЦИКЪЛ НА ПРОДУКТА, И СЕ ПРЕДАВА НА ВСЕКИ СЛЕДВАЩ СОБСТВЕНИК.
 PL - INSTRUKCJĘ DOSTARCZONĄ WRAZ Z PRODUKTEM NALEŻY ZACHOWAĆ PRZEZ CAŁY OKRES EKSPLOATACYJNY PRODUKTU NA WYPADEK KONIECZNOŚCI ODNIESIENIA SIĘ DO NIEJ W PRZYSZŁOŚCI I PRZEKAZYWAĆ KAŻDEMU KOLEJNEMU WŁAŚCICIELOWI PRODUKTU.

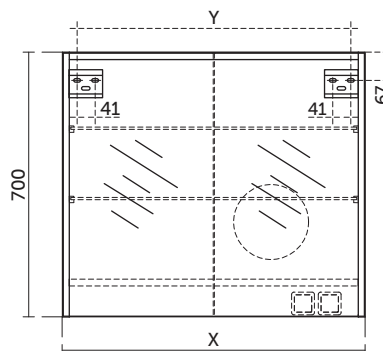
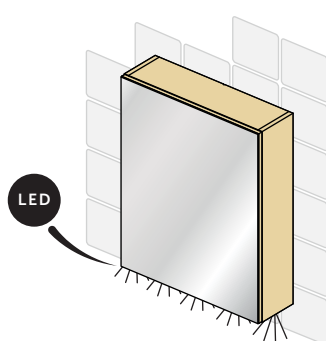
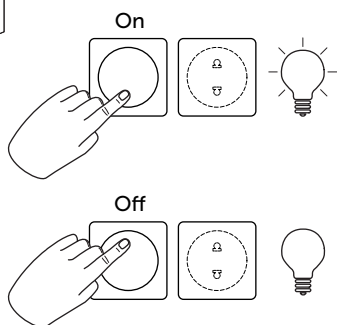


DESCRIPTION OF FUNCTIONS

DESCRIPTION DES FONCTIONS - DESCRIZIONE FUNZIONI - BESCHREIBUNG UND FUNKTION - DESCRIPCIÓN DE LAS FUNCIONES - POPIS FUNKCÍ - ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΩΝ - ОПИСАНИЯ НА ФУНКЦИИ - ОПИСАНИЕ ФУНКЦИЙ - OPIS FUNKCJI

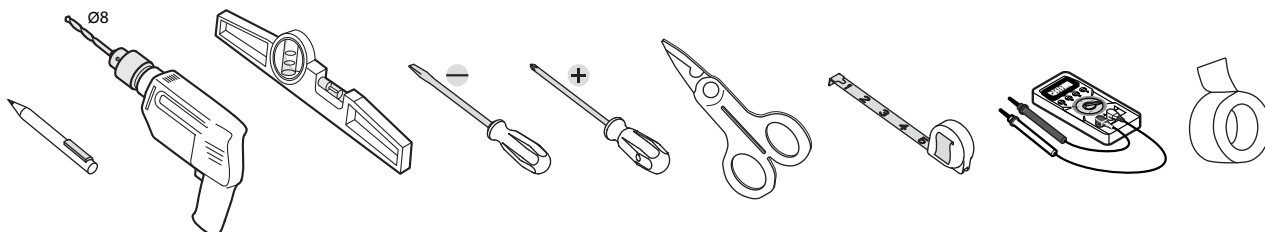
LIGHT FUNCTIONS

LUMIÈRE ET FUNCTION - FUNZIONE LUCE E DISPOSITIVO - SPIEGEL MIT LICHT - FUNCIONES DE ILUMINACIÓN - ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΦΩΤΙΣΜΟΥ - СВЕТЛИННИ ФУНКЦИИ - ФУНКЦИИ ОСВЕЩЕНИЯ - DZIAŁANIE ŚWIATŁA I URZĄDZENIA



X	Y
500	445
600	545
700	645
800	745
1000	945
1200	1145

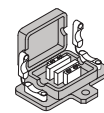
ATTREZZATURA NECESSARIA PER IL MONTAGGIO / TOOLS NECESSARY FOR INSTALLATION / OUTILS NÉCESSAIRES POUR LE MONTAGE / FÜR DIE MONTAGE ERFORDERLICHE WERKZEUGE / HERRAMIENTAS NECESARIAS PARA EL MONTAJE / BIJ DE MONTAGE NOODZAKELIJK GEREEDSCHAP / ΑΠΑΡΑΙΤΗΤΟΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ / ОБОРУДОВАНИЕ, НЕОБХОДИМОЕ ДЛЯ МОНТАЖА / НЕОБХОДИМО ОБОРУДВАНЕ ЗА МОНТАЖА / PRZYRZĄDY NIEZBĘDNE PODCZAS MONTAŻU



- A** x 4
- B** x 4
- C** x 2
- D** x 2
- E** x 2

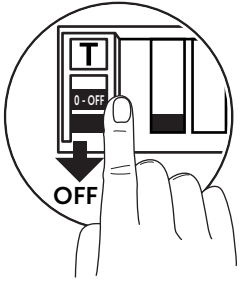
I fissaggi devono essere scelti a seconda del tipo di muro / Always use appropriate fixings to suit your type of wall / Utilisez toujours une fixation correcte pour votre type de mur / Bitte verwenden Sie für ihr Mauerwerk geeignetes Befestigungsmaterial / Use siempre las fijaciones apropiadas dependiendo del tipo de pared / Gebruik altijd de juiste bevestigingen afhankelijk van het type muur / Για την καλύτερη εγκατάσταση προτείνουμε να χρησιμοποιείτε πάντα τα κατάλληλα σπρίγματα / Всегда используйте подходящий для Вашего типа стены крепеж / Всегда используйте подходящий крепежные элементы, според вида на стената / Elementy mocujące należy dobrać zgodnie z rodzajem ściany.

F

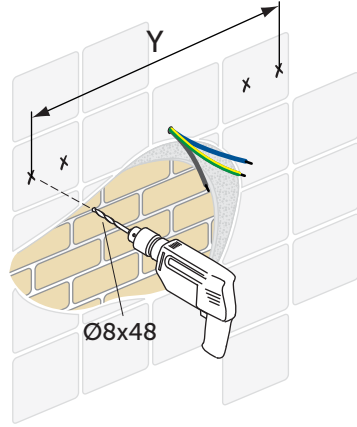


x 1

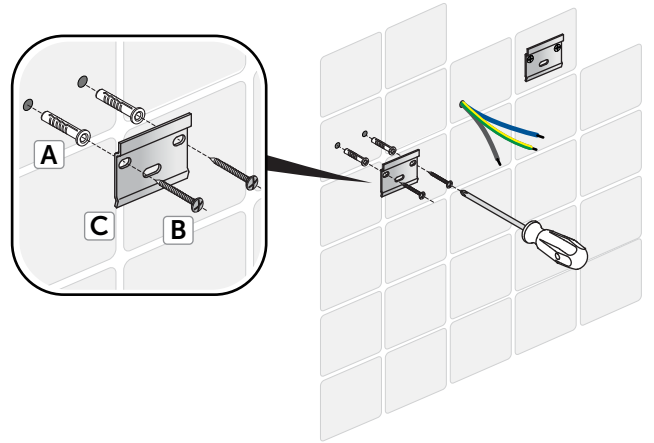
1



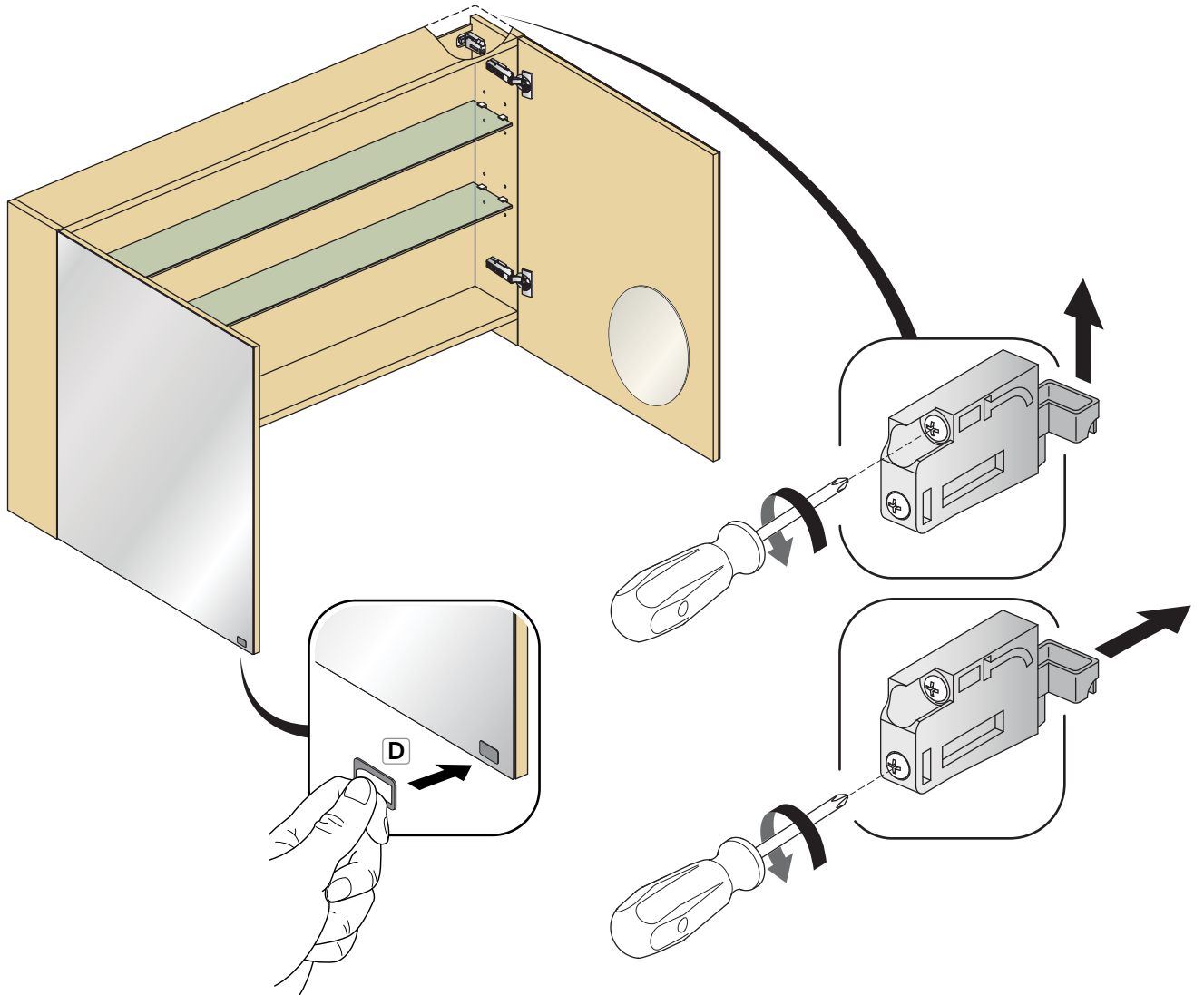
2



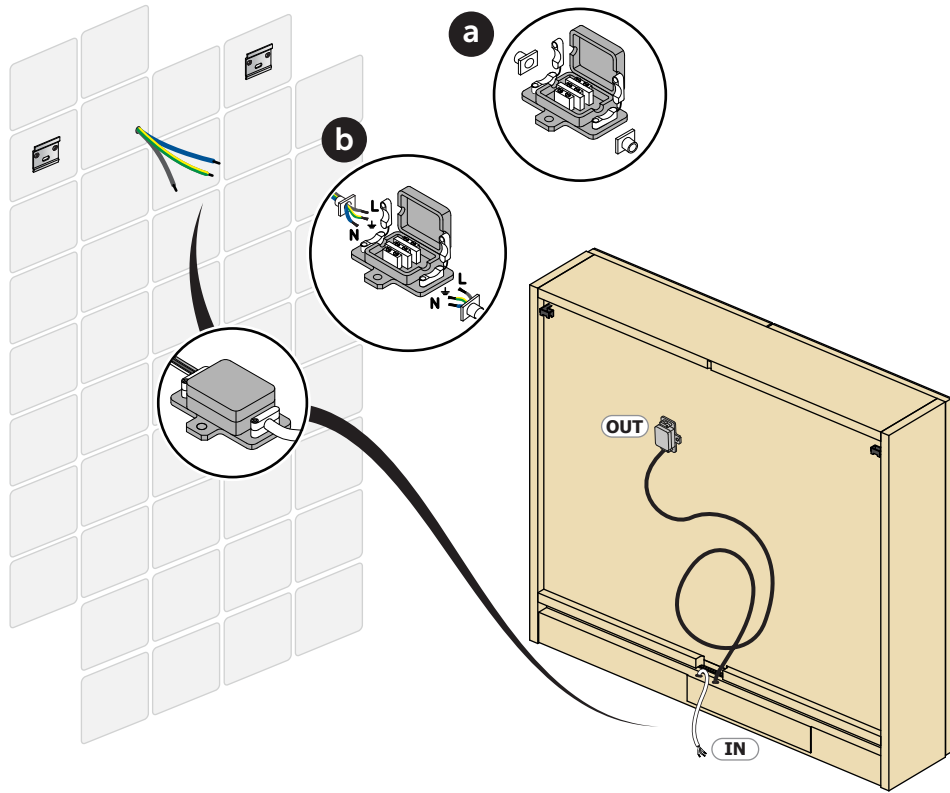
3



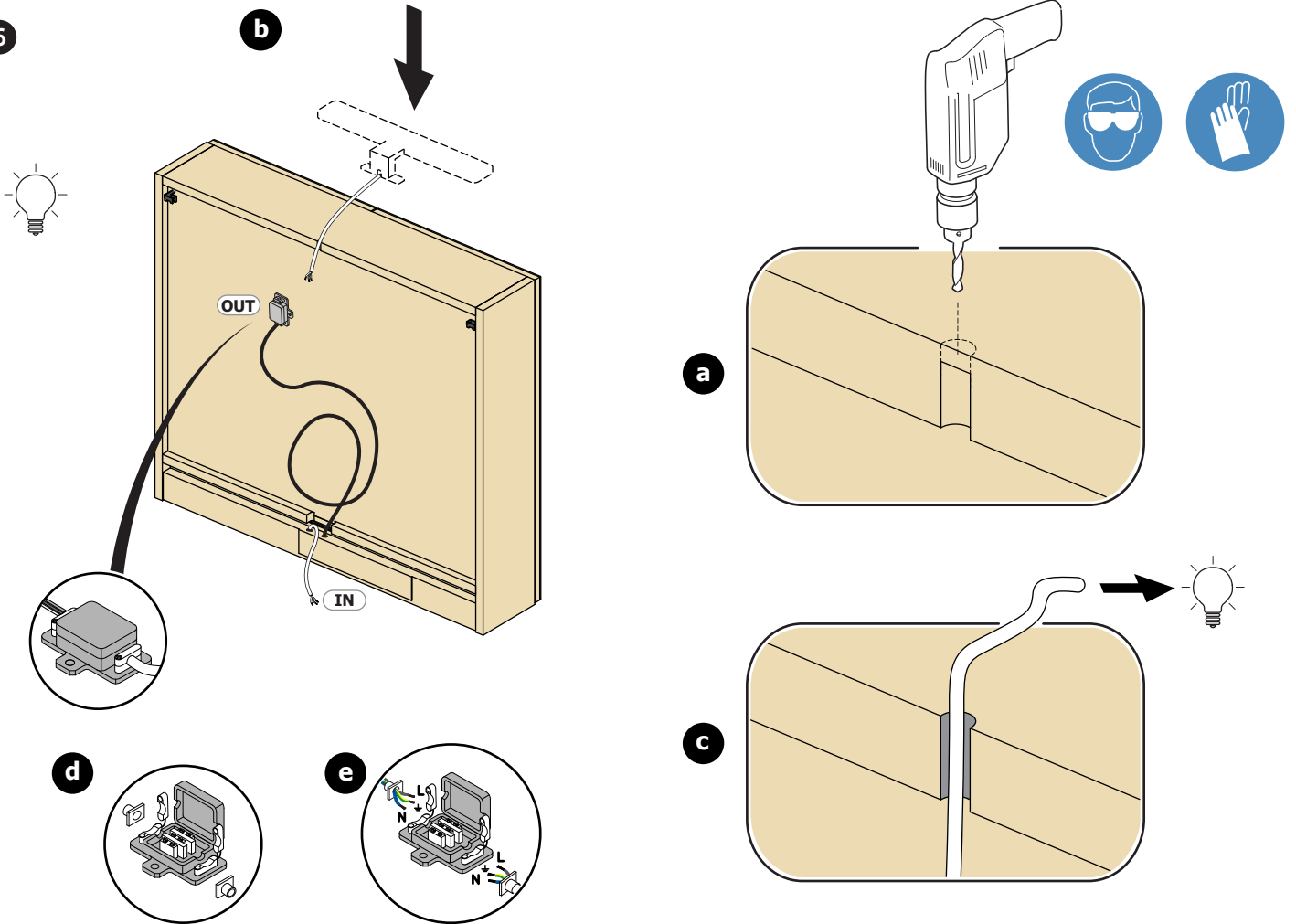
4



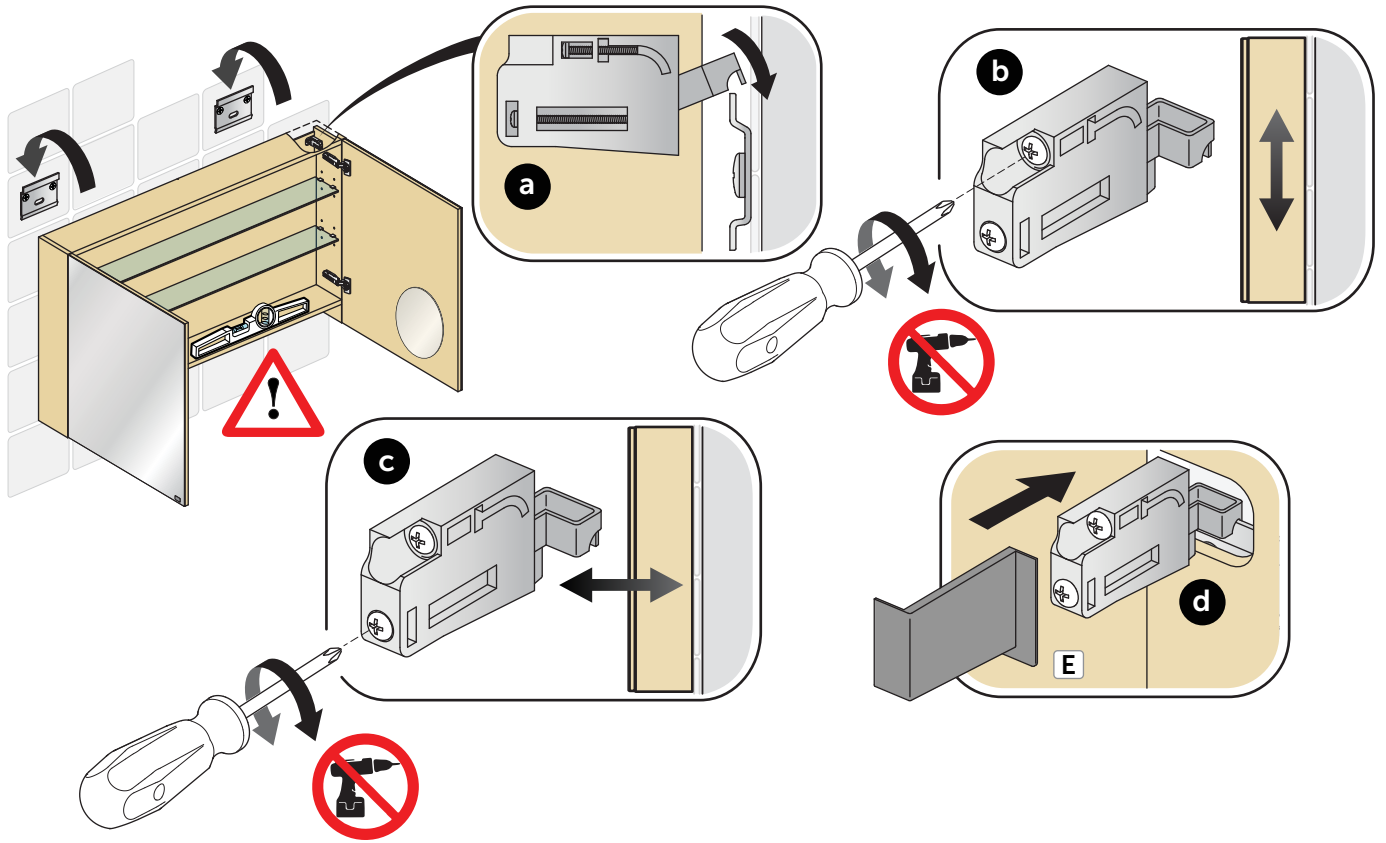
5



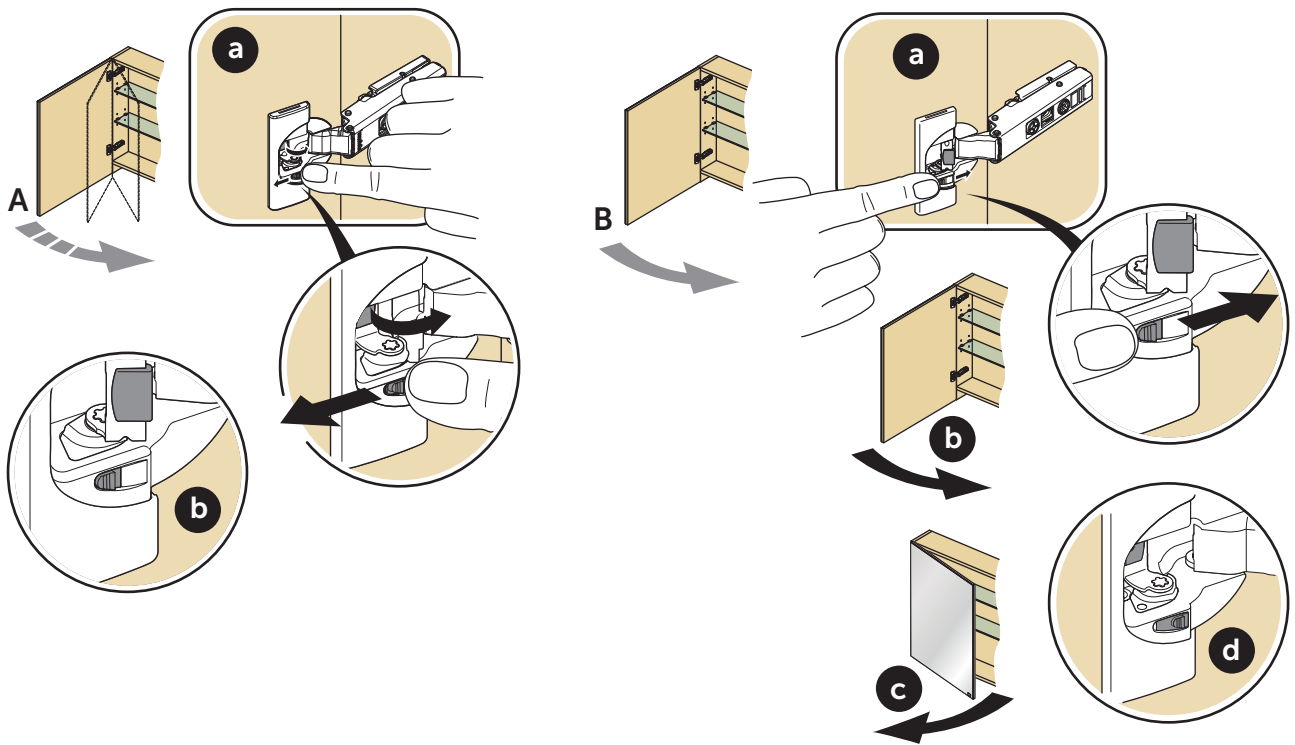
6



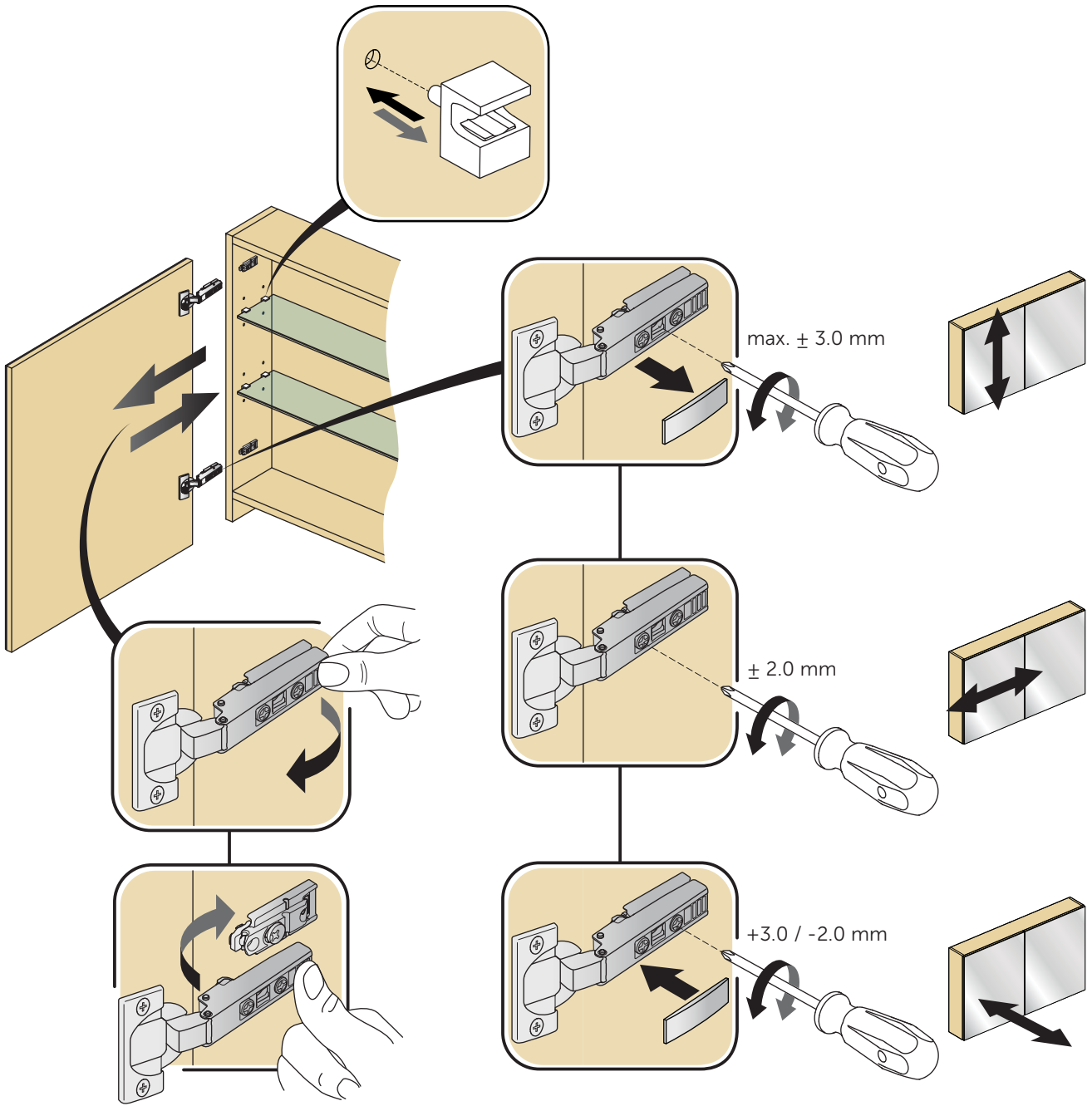
7



8



9



10

